

آموزش شیوه برداشت صحیح از مصادیق در طراحی معماری منظر^۱

محسن فیضی^۲

استاد دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه علم و صنعت ایران

لیلا علی پور^۳

۱. این مقاله نسخه جامع تر و مفصل تری از مقاله نویسنگان در دوین همایش ملی معماری منظر (دانشگاه شهید بهشتی، اردیبهشت ماه ۱۳۹۵) است که با عنوان «آموزش الهام از مصادیق در طراحی معماری منظر» در مجموعه مقالات آن همایش چاپ شده است.

۲. نویسنده مسئول؛

mfaizi@iust.ac.ir

۳. دکتری معماری، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه علم و صنعت ایران؛

leila.alipour@ut.ac.ir

4. Celine Mougenot et al., "Inspiration, Images and Design: An Investigation of Designers Information Gathering Strategies." p. 333.

5. Buthayna Hasan Eilouti, "Design Knowledge Recycling Using Precedent-Based Analysis and Synthesis Models." p.341.

6. Bruce Sharky, *Thinking About Landscape Architecture*, p. 86.

کلیدواژگان: آموزش معماری منظر، ایده‌پردازی، منابع الهام، برداشت صحیح.

چکیده

طراحان منظر از منابع مختلف برای ایده‌پردازی الهام می‌گیرند. یکی از منابع الهام معماران منظر، آثار گذشته است. با توجه به رواج بهره‌گیری از آثار سایرین در طراحی دانشجویان، این سؤال مطرح است که چگونه می‌توان دانشجویان معماری منظر را در جهت بهره‌گیری صحیح از مصادیق در ایده‌پردازی هدایت کرد. در این مقاله ابتدا به کمک نظرات سایر محققان، انواع منشأ ایده‌پردازی معماری منظر به صورت منابع الهام درونی و بیرونی مورد بررسی قرار می‌گیرد و جایگاه الهام از مصادیق در بین سایر منابع ساخته می‌شود. سپس به کمک تئوری برداشت ساختاری، انواع برداشت در قالب چهار نوع برداشت ساختاری، برداشت سطحی، کپی‌برداری، و استعاره معرفی می‌شوند. آنگاه راهکارهای سایر محققان در جهت رسیدن به برداشت صحیح در آموزش معماری منظر مورد بررسی قرار گرفته و راهکارهایی شامل انتخاب نمونه مناسب، شناخت برداشت صحیح، و تمرین برداشت صحیح ارائه خواهد شد. نتایج این تحقیق نشان می‌دهد که آموزش معماری منظر در جهت توانمند ساختن

۱. مقدمه

دانشجویان طراحی معمولاً می‌پرسند که ایده طراحی را از کجا بیابند؟ منشأهای متنوعی برای شکل‌گیری ایده طراحی وجود دارد که یکی از آن‌ها منابع الهام است. الهام از یک منبع زمانی صورت می‌بندد که یک عامل درونی یا بیرونی منشأ شکل‌گیری ایده طراحی است. محدوده منابع الهام برای معماری منظر بسیار گسترده است. طراح ممکن است از خاطرات و تجربیات خویش در طراحی استفاده کند و یا محیط پیرامون، سایر آثار هنری مانند نقاشی و موسیقی، و طبیعت را به منزله منبع اقتباس مورد استفاده قرار دهد.^۴ «منبع» مفهومی گسترده دارد و تمام عوامل بیرونی را شامل می‌شود، اما «نمونه» محدودتر از منبع است و به منبع خاص در حوزه طراحی اشاره دارد. در

۷. محمودی و ذاکری، «استخراج
دانش کاربردی از پیشینه‌ها و تأثیر
آن بر خلاقیت در طراحی معماری»،
ص. ۴۴.

8. Heylighen and
Neuckermans, "Are
Architects Natural Case-
Based Designers? Experts
Speaking", p. 11.

9. Ozkan and Dogan,
"Cognitive Strategies of
Analogical Reasoning
in Design: Differences
between Expert and Novice
Designers" p. 167.
Gabriela Goldschmidt,
"Avoiding Design Fixation:
Transformation and
Abstraction in Mapping
from Source to Target", p.
92.

10. Jansson and Smith,
"Design Fixation", p. 3.
11. Ibid.

12. Casakin and
Goldschmidt. "Expertise
and the Use of Visual
Analogy: Implications for
Design Education", p. 173.
Gabriela Goldschmidt,
"Visual Analogy: A Strategy
for Design Reasoning and
Learning", p. 213.
Hernan Casakin, "Visual
Analogy as a Cognitive
Strategy in the Design
Process: Expert Versus
Novice Performance", p. 253.

پرسش‌های تحقیق

۱. جایگاه اقتباس از نمونه در طراحی
اثر جدید چیست و چه ارتباطی با سایر

روش‌های آفرینش منظر دارد؟

۲. تعریف برداشت صحیح و نادرست
چیست؟

۳. راهکارهای آموزش رسیدن به
برداشت صحیح در طراحی منظر و
اجتناب از کبی برداری چیست؟

حالی که نمونه انتخاب شده عملکرد مشابه داشته باشد مثلاً سایر آثار معماری
منظر به منزله منبعی برای بهره‌گیری در طراحی‌های آتی مورد استفاده قرار
گیرد، به آن طراحی مبتنی بر مصدق یا پیشینه گفته می‌شود.^۵ بنابراین واژه
منبع مفهومی گسترده‌تر از نمونه دارد و واژه مصدق مفهومی محدودتر دارد و
 تنها به آثار مشابه دلالت دارد. مطالعه تاریخچه معماری منظر نشان می‌دهد که
 همواره در طول تاریخ نمونه‌های گذشته مورد استفاده قرار می‌گرفتند و گاهی
 الگویی یکسان در پارک‌های بسیار تکرار می‌شود.^۶

طراحان برای یافتن بهترین پاسخ یک مسئله طراحی، در ابتدا به
 جستجوی نمونه‌های مشابه و مطالعه پاسخ‌های سایر طراحان می‌پردازن.
 تصاویر آثار معماری منظر از طریق مجلات و کتاب‌ها و اینترنت در اختیار
 دانشجویان قرار می‌گیرد. این آثار از یکدیگر تفکیک نشده است و شامل
 نمونه‌های مرتبط و غیر مرتبط و آثار شاخص و معمولی است. با توجه به
 سهولت دسترسی به تصاویر آثار سایر طراحان، مسئله کبی برداری از مصاديق
 یکی از چالش‌های معماری در سراسر جهان محسوب می‌شود. با وجود آنکه
 استفاده از تصاویر نمونه‌های مشابه در بین دانشجویان معماری بسیار رواج دارد،
 استادان معماری در زمینه نحوه و میزان استفاده از مصاديق با یکدیگر اتفاق
 نظر ندارند^۷ و دسته‌ای از آنان الهام از پژوهش‌های سایرین را در طراحی‌های
 دانشجویان نمی‌پذیرند.^۸ زیرا استفاده از نمونه در طراحی ممکن است موجب
 ارتقای طراحی شده و کیفیت و خلاقیت طرح را بالا برد یا ممکن است طراح
 در ویژگی‌های نمونه متوقف بماند و به درجا زدن وی متنه شود.^۹

بنابراین سه سؤال اصلی در این پژوهش مدنظر قرار می‌گیرد: ۱. اقتباس از
 نمونه در بین روش‌های آفرینش منظر چه جایگاهی دارد؟ ۲. اقتباس از نمونه
 در طراحی معماری منظر به چه شیوه‌هایی انجام می‌شود؟ و ۳. راهکارهای
 آموزش رسیدن به برداشت صحیح در معماری منظر و پرهیز از کبی برداری
 چیست؟ در این پژوهش در جهت یافتن پاسخ این پرسش‌ها، انواع منابع الهام
 در طراحی معماری منظر تحلیل و دسته‌بندی می‌شود. سپس انواع برداشت از
 نمونه به کمک تحلیل دیدگاه‌های مختلف صاحبنظران تعریف می‌شود. در انتهای
 راهکارهای رسیدن به برداشت صحیح که توسط سایر پژوهشگران به صورت
 تجربی در آموزش مورد استفاده قرار گرفته است، جمع‌بندی می‌شود. بنابراین
 این پژوهش به دنبال مطالعه و استفاده از مصاديق خاص طراحی منظر نیست

13. Ozkan and Dogan, "Cognitive Strategies of Analogical Reasoning in Design: Differences between Expert and Novice Designers", p. 185.
14. Heylighen and Neuckermans. "Are Architects Natural Case-Based Designers? Experts Speaking", p. 11.
15. Concept
16. Ibid.
17. Milene Gonçalves et al., "Around You: How Designers Get Inspired", p. 9.
- Idem, "What Inspires Designers? Preferences on Inspirational Approaches during Idea Generation", p. 29.
18. Eckert and Stacey. "Sources of Inspiration: A Language of Design", p. 526.
19. Buthayna Hasan Eilouti, "Design Knowledge Recycling Using Precedent-Based Analysis and Synthesis Models", p. 359.
۲۰. محمودی و ذاکری، «استخراج دانش کاربردی از پیشینه‌ها و تاثیر آن بر خالقیت در طراحی معماری»، ص. ۴۲.
21. Robert J Youmans, "The Effects of Physical Prototyping and Group Work on the Reduction of Design Fixation", p. 115.

نشان داد.^{۱۲} یافته‌های مطالعه دیگری نشان داد بین دانشجویان سطوح مختلف و معماران حرفه‌ای در انتخاب منبع الهام و شیوه برداشت از نمونه تفاوت وجود دارد.^{۱۳}

گروه دیگری از محققان در جهت تشخیص اهمیت استفاده از نمونه‌ها در طراحی معماری، با تعدادی از معماران حرفه‌ای و استادان طراحی مصاحبه کردند و نقش استفاده از مصاديق در تمرین طراحی و آموزش و چگونگی استفاده از آن‌ها را بررسی کردند.^{۱۴} مصاحبه‌شوندگان بیان داشتند که استفاده از نمونه در تولید طرح‌مایه^{۱۵} اهمیت دارد ولی یادگیری از سایر پژوهش‌ها یا الهام از آن‌ها را در کار خود نپذیرفتند. استادان طراحی گرچه همگی گفتند که دانشجویان از نمونه‌ها به صورت متداول در طراحی استفاده می‌کنند، در عین حال نسبت به مفید بودن این استفاده، نظرات متفاوتی داشتند.^{۱۶} پژوهشگران دیگری نشان داد که طراحان حرفه‌ای و دانشجویان به الهام از منبع اهمیت می‌دهند و در بین انواع نمونه بیش از همه از منابع تصویری در مرحله خلق ایده الهام می‌گیرند.^{۱۷}

پژوهشگران در جهت شناخت وجوه مختلف طراحی قیاسی، در چارچوب طراحی، الهام در طراحی، و طراحی مبتنی بر نمونه، فرآیندهایی را جهت برداشت از نمونه تبیین کردند. کلیه این الگوها بر یادگیری از طریق شناخت و تحلیل نمونه‌ها تأکید دارند. یکی از این الگوها مبتنی بر فرآیند تجزیه و ترکیب، و ارزیابی شامل انتخاب منبع الهام، ارزیابی منبع، وفق دادن، ارزیابی طرح، و بازنوسی از طریق شناخت و تحلیل نظام‌مند استخراج و دسته‌بندی اطلاعات از نمونه‌ها به صورت تجربی در آموزش معماری نتیجه مثبت نشان داده است.^{۱۸} همچنین الگویی با سه فاز اصلی جستجو و انتخاب نمونه، تحلیل و استخراج دانش کاربردی، و بهره‌گیری از این دانش در مراحل مختلف از یک فرآیند طراحی تبیین شده است.^{۱۹}

یافته‌های پژوهشگران وجوه مختلف اثرگذار بر برداشت از نمونه از جمله نوع نمونه، میزان خبرگی طراح، نوع مسئله

بلکه به دنبال یافتن جایگاه منابع الهام در ایده‌پردازی منظر و راهکار آموزش این روش ایده‌پردازی است. مسئله این پژوهش در حوزه طراحی منظر و آموزش معماری منظر تعریف شده است، اما برای رسیدن به درک کلی از مطالعات دیگران، در گردآوری ادبیات موضوع به منابع اشاره می‌شود که طراحی را به صورت عام مطالعه کرده‌اند یا در حوزه طراحی معماری تدوین شده‌اند. بنابراین در این پژوهش هرچه از واژه طراحی استفاده می‌شود منظور معنای عام آن (تمام اقسام طراحی) و هر جا واژه طراحی معماری استفاده شده است شامل اقسام مختلف طراحی معماری است و فقط در اشاره به منابع که به صورت خاص طراحی منظر را مطالعه کرده‌اند، از ترکیب «طراحی معماری منظر» استفاده شده است. در عین حال مسئله این پژوهش و به تبع آن جمع‌بندی و نتیجه‌گیری در حوزه طراحی معماری منظر است.

۲. مرور ادبیات

سایر پژوهشگران در جهت شناخت وجوه مختلف برداشت از نمونه‌ها مطالعاتی انجام داده‌اند که یکی از مهم‌ترین آن‌ها مطالعات تجربی است. اولین پژوهشی که به صورت تجربی دو حالت طراحی با و بدون استفاده از مصاديق را مقایسه کرد، توسط روان‌شناسان صورت گرفت.^{۲۰} تصاویر نمونه‌ها در اختیار نیمی از طراحان مورد آزمون قرار گرفت و از طراحان خواسته شد تا ایده‌های فراوان تولید کنند. نتایج نشان داد تعداد ایده در هر دو حالت مساوی است ولی در بین گروهی که نمونه دریافت کرده‌اند، تکرار ویژگی‌های موجود در مصاديق مشاهده می‌شود.^{۲۱} دو نفر از پژوهشگران در مطالعاتی دامنه‌دار تأثیر استفاده از نمونه‌های مختلف (نمونه‌های معماری، اشیاء و طبیعت) را در بین دانشجویان مقاطع مختلف تحصیلی و معماران حرفه‌ای مطالعه کردند. نتایج این پژوهش‌ها تفاوت‌های طراحان مبتدی و خبره، نمونه‌های مختلف و مسائل ساده و پیچیده را



۳. منابع الهام در معماری منظر

روش‌های مختلفی به منزله منشاً شکل‌گیری ایده در معماری و معماری منظر معرفی شده است. در معماری منظر صاحب‌نظرانی مانند شارکی^{۳۳} منشاً شکل‌گیری ایده را مورد بررسی قرار داده‌اند. شارکی منشأهای ایده معماری منظر را شامل

۱. طراحی روایتی،
۲. حس مکان و زمینه‌گرایی،
۳. الهام گرفتن از پیشینه‌های تاریخی،
۴. الهام از طبیعت،
۵. تبعیت از معماری،
۶. الهام از تصور بهشت،
۷. طراحی به صورت یک تابلوی نقاشی،
۸. طراحی عملکردی، و ۹. طراحی مبتنی بر حفظ محیط زیست می‌داند.^{۳۴} طراحی روایتی بر مبنای نقل یک داستان تاریخی یا

طراحی، و فرآیند طراحی را نشان می‌دهد. علاوه بر آن بسیاری از پژوهشگران راهکارهایی را برای رهایی از کپی‌برداری و رسیدن به برداشت صحیح به صورت تجربی مطالعه کرده‌اند. از جمله این تحقیقات می‌توان به بررسی راهکار کار گروهی و استفاده از ماكتسازی^{۳۵} و وقفه کوتاه در فرآیند فکری طراح در مراحل آغازین فرآیند طراحی^{۳۶} اشاره کرد. در این پژوهش ابتدا با شناخت جایگاه الهام از پیشینه‌ها در معماری منظر و انواع روش‌های برداشت از آن، چهارچوبی نظری تدوین می‌شود و سپس به کمک جمع‌بندی راهکارهایی که در ادبیات موضوع به صورت تجربی مورد آزمون قرار گرفته است، راهکارهای مناسبی برای آموزش الهام از مصادیق در طراحی معماری منظر پیشنهاد می‌شود.

22. Ibid.
Youmans and Arciszewski,
"Design Fixation:
Classifications and Modern
Methods of Prevention", p.
129.

23. Sharkey
24. Bruce Sharky,
*Thinking About Landscape
Architecture*, p. 86.

25. Geoffrey Broadbent,
Design in Architecture.
Broadbent and Ward,
*Design Methods in
Architecture*

- Tim McGinty, "Concepts in
Architecture."
Bruce Sharky, *Thinking
About Landscape
Architecture*

- Kari Jormakka et al., *Basics
Design Methods*.

26. Ibid.
Charles Jencks, "The New
Paradigm in Architecture."

۱. پیشینهٔ پژوهش منشاً
شکل‌گیری ایده طراحی (انواع
نظارات مختلف پژوهشگران در
خصوص منشاً شکل‌گیری ایده)
گردآوری از منابع مختلف:
نویسندهان.

روشن ذکر شده در منابع مختلف	ویژگی مشترک
روش منطقی، کاربردگرایی، برنامه‌محور، روش قاعده‌ای، خردگرایانه ^{۳۵}	پاسخگویی به نیازهای مسئله به صورت منطقی
روش احساسی، ادراکی، تصادف و ناخودآگاه ^{۳۶}	سرچشمۀ الهام درون طراح است که ممکن است معلوم یا مکثوم باشد.
فرم‌گرایی، زیبایی‌شناسی بصری ^{۳۷} ، زمین‌گونه، جبابی، تنوع، تکرار و تغییر، فرم سیال، ریخت‌پذیری، تاشدگی و فرم پویا ^{۳۸}	در نظر گرفتن ترکیب‌بندی فرمی با عناصر بنیادین ادراک با زیبایی یک فرم منحصر به فرد.
روش آرمانی ^{۳۹}	تکیه بر ارزش‌های عمومی یا فردی طراح و بازنمایی والاترین اهداف معمار مانند تصویر بهشت.
روش روایتی ^{۴۰}	طرح مجموعه‌ای از داستان‌ها را روایت می‌کند.
بسترگرایی، زمینه‌گرایی، و منطقه‌گرایی ^{۴۱}	ترکیب کردن عناصر نمادینی که در زمینهٔ پروژه وجود دارد و در نتیجه جست‌وحوی طراح در زمینهٔ فرهنگی و تاریخی سایت و ویژگی‌های منطقه‌ای و بومی آن.
الهام از طبیعت، بیومورفیک، زمین‌گونه، فراکتال، جبابی، بیونیک، ارگانیک، ارگانی تک ^{۴۲}	منبع الهام طبیعت به صورت کلی یا ویژگی فرمی یا ساختاری موجود در عناصر طبیعت است.
الهام از نقاشی ^{۴۳}	منظر می‌تواند یک تابلوی نقاشی طراحی شود.
الهام از منابع انتزاعی ^{۴۴}	زمانی که سرچشمۀ الهام موسیقی یا ریاضیات است.
الهام از معماری ^{۴۵}	طراحی منظر می‌تواند با ادامۀ خطوط اصلی معماری و به تبعیت از فرم معماری صورت گیرد.
الهام از مصادیق ^{۴۶}	الهام از نمونه‌های معماری منظر گذشته که ممکن است نمونه‌های تاریخی مانند باغ ایرانی باشد یا یک نمونهٔ معاصر باشد.

۲۷. طراحی فرم‌گرای کمک عناصر بنیادین ادراک (در طراحی فرم‌گرای ترکیب‌ندی فرم می‌تواند بر مبنای اصول کلی ادراک بصری، انواع فرم را دربرگیرد یا زیبایی یک فرم خاص مانند زمین‌گونگی به تنهایی مورد توجه قرار گیرد؛ نک: کتاب از مفهوم تا فرم در طراحی منظر نوشته گران特 دبلیو رید.

28. Ibid.

Gausa and Cros. *The Metapolis Dictionary of Advanced Architecture*. Kari Jormakka et al., *Basics Design Methods*.

29. Ibid.

ت ۲ (بالا). اسکیس معمار منظر^{۵۰} برای طراحی پارک^{۵۱} نشان می‌دهد که احساس و ادراک وی در قالب رنگ و فرم بیان شده است.

مأخذ: Smith, p. 244.

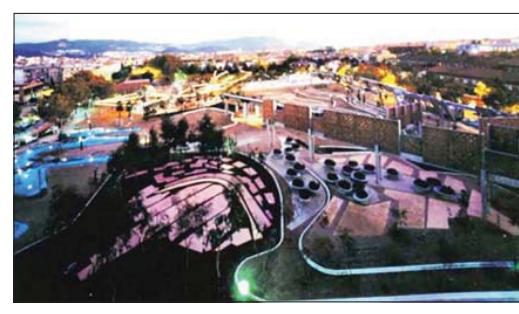
ت ۳ (باپایین، راست). ایده طراحی میدان پرشینگ^{۵۲} در شهر لس آنجلس بر اساس روایت تاریخ طبیعی و فرهنگی کالیفرنیای جنوبی شکل گرفته است و هر فضای بخشی از یک دوره تاریخی را روایت می‌کند.

مأخذ: Sharky, p. 88.

ت ۴ (باپایین، چپ). پارکی که بر روی بقایای یک مسیر راه‌آهن متزیگ ساخته شده است از خطوط راه‌آهن در طراحی آن الهام گرفته شده است.^{۵۳} مأخذ: Fisher, p. 33.

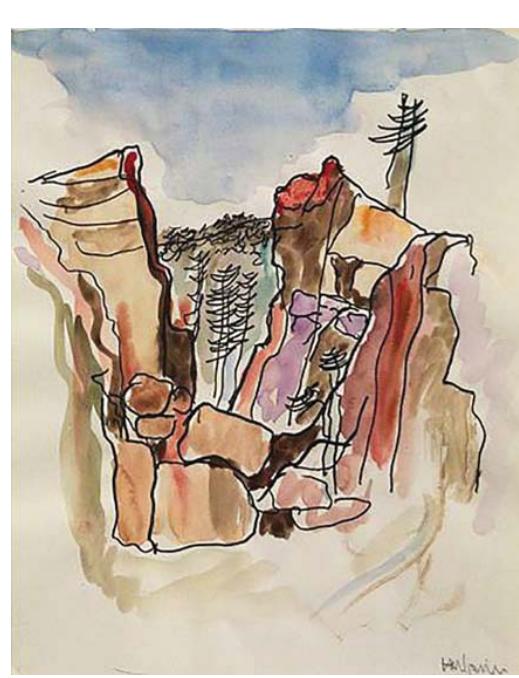
در حوزه طراحی پژوهی روش‌هایی برای شکل‌گیری ایده بیان شده است. لاوسون^{۳۲} از چند روش عملکرای عرفی، قیاسی، قاعده‌مند، و روایتی یاد می‌کند.^{۳۳} طراحی عملکرای^{۳۴} بدون نوآوری، محافظه‌کارانه و بدون شکست است؛ ویژگی روش عرفی^{۳۵} شروع از راه حل‌های موجود با تعديل در جهت پاسخگویی به وضع جدید است؛ در روش قیاسی^{۳۶} استفاده طراح از قیاس با عرصه‌ها و زمینه‌های دیگر موضوعیت دارد؛ روش مبتنی بر اصول یا قواعد ساده‌سازی شده^{۳۷} استفاده از قواعد مانند هندسه مدولار است؛ و در روش روایتی، طراح داستانی را روایت می‌کند که می‌تواند ویژگی‌های اصلی طرح را به هم ارتباط دهد.^{۳۸} آنتونیادس^{۳۹} سه شیوه مختلف تولید فرم را شیوه رایج و

افسانه‌ای به کمک طراحی منظر شکل می‌گیرد. در این طراحی فضاهای در پی یکدیگر مراحل داستان را روایت می‌کنند.^{۴۰} طبیعت همواره یک منبع الهام مناسب برای معماران منظر است. برخی از مناظر الهام‌گرفته از طبیعت حالت سمبیلیک دارند و برخی دیگر تلاش می‌کنند تا یک رونوشت از طبیعت بسازند.^{۴۱} معماران منظر در جهت هماهنگی فضای بیرونی با معماری، از امتداد اجزای ساختمان در طراحی محیط بیرون استفاده می‌کنند. خطوط شبکه‌ای ساختمان در داخل منظر ادامه یافته و ساختار طراحی منظر را به وجود می‌آورد.^{۴۲} طراحی منظر می‌تواند کاملاً الهام‌گرفته از سایر حوزه‌های هنر به خصوص نقاشی باشد.^{۴۳} اما الهام‌گرفتن از پیشینه‌ها یک روش مرسوم در طراحی منظر است.^{۴۴}



و این امر احتمال وقوع نتایج بصری بدیع را محدود می‌کند. در اقتباس از منابعی مانند نقاشی و مجسمه و اشیاء صورت استفاده

اقتباس و ساختارشکنی می‌داند.^{۵۳} در شیوه رایج انطباق مرحله به مرحله با محدودیت‌های خارجی و عوامل داخلی صورت می‌گیرد



Tim McGinty, "Concepts in Architecture."

30. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture

31. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture

Kari Jormakka et al., *Basics Design Methods*.

32. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture

Elizabeth Matlock, *The Search for Appropriate Form*.

33. Ibid.
Charles Jencks, "The New Paradigm in Architecture."
34. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture

ت ۵ (بالا). لارنس هالپرین^{۵۴} آنچه را در هنگام قدم زدن در طبیعت و کوهستان تجربه می‌کند، اسکیس می‌زند و می‌نویسد. در طراحی پارک‌هایش استفاده می‌کند. او در پارک لوی اشتراوس^{۵۵} از صخره‌های بزرگ گرانیت و آبنمای آبشار‌گونه استفاده کرده است.

Moore, p. 1

ت ۶ (پایین). اسکیس‌های لارنس هالپرین از طبیعت که در آن‌ها از عناصر آبشار، صخره، و درختان برای طراحی پارک الهام گرفته است. مأخذ: همان.

35. Ibid.

Kari Jormakka et al., *Basics Design Methods*.
Geoffrey Broadbent, *Design in Architecture*.

Tim McGinty, "Concepts in Architecture."

36. Ibid.

Kari Jormakka et al., *Basics Design Methods*.

37. Ibid, 88.

38. Ibid, 94.

39. Ibid, 96.

40. Elizabeth Matlock, *The Search for Appropriate Form: The Relationship between Landscape Architecture and Art in Three Time Periods*, p. 32.

41. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture, p. 92.

42. Bryan Lawson

43. برایان لاوسون، طراحان چگونه
می‌اندیشند، ص ۲۴۷.

44. Pragmatic

45. Iconic

46. Analogical

47. Canonic

48. همانجا.

ت ۷ (بالا). بنا به گفتۀ معمار منظر (Jamie Durie) متابع الهام متفاوت این باغ خصوصی شامل طبیعت و زمینه و عملکرد است.
.Durie, p. 56

به انتخاب پدیده‌های که در مقایسه با ویژگی‌های مطلوب طرح مورد نظر مشابه است، طراحی را شکل می‌دهد. پدیده مشابه ممکن است سبک یا گونه‌ای از معماری، اشکال هندسی و پدیده‌های طبیعی، آثار آرمانی معماری در ذهن طراح، و حتی کلیۀ عوامل عینی و ذهنی اثرگذار باشد.^{۶۳} دستۀ دیگری از پژوهشگران با مطالعۀ فرآیند طراحی طراحان خبره، منابع ایده‌پردازی آن‌ها را در عوامل معطوف به مسئله و طراح دسته‌بندی کرده‌اند.^{۶۴} عوامل مؤثر در ایده‌پردازی معطوف به مسئله شامل بستر طراحی و موضوع طراحی است. عوامل معطوف به طراح شامل دانش‌ها (تجربیات، تصاویر ذهنی، پیشینه‌ها، و دانسته‌های علمی) و نگرش‌ها (ازش‌ها، باورها، اصول راهنمای، گرایش‌های فرهنگی، و ترجیحات زیبایی‌شناسانه)

می‌شود. در ساختارشکنی، حجمی مفروض از هم گستته و ترکیبی نو آفریده می‌شود.^{۶۵} یورماکا دسته‌بندی مفصل‌تری از منشأهای شکل‌گیری ایده در معماری ارائه می‌دهد.^{۶۶} وی هفت منشأ الهام اصلی را چنین معرفی می‌کند:

- ۱. طبیعت و هندسه، ۲. موسیقی و ریاضیات،
- ۳. تصادف و ناخودآگاه، ۴. خردگرایانه،
- ۵. پیشینه، ۶. پاسخ به بستر، و
- ۷. فرآیندهای تولیدگر (خودزاینده).^{۶۷}

برخی از پژوهشگران ریشه همه روش‌های طراحی را قیاس می‌دانند که ممکن است قیاس با یک پدیده بیرونی یا قیاس با یک تصور آرمانی ذهنی باشد.^{۶۸} طراح با مشاهده جهان پیرامون



49. Anthony C Antoniades
 50. Enric Miralles
 51. Santa Rosa
 52. Pershing square
 53. High line, New York,
 James Corner.

۵۴. آتنیادس، بوطیقای معماری، ج ۱، ص ۱۱۸.

55. Lawrence Halprin
 56. Levi Strauss Plaza
 57. Bruce Sharky,
Thinking About Landscape Architecture.

۵۸. همان‌جا.

59. Kari Jormakka et al.,
Basics Design Methods, p. 8.
 60. Ibid.

۶۱. محمود رضایی، آنالوگی طراحی، ص ۱۸۵.

۶۲. همان، ص ۱۸۵.

۶۳. ندیمی و شریعت‌راد، «منابع ایده‌پردازی معماری جستاری در فرآیند ایده‌پردازی چند معمار از جامعه حرفه‌ای کشور»، ص ۸.

۶۴. همان، ص ۱۰.

65. Jamie Durie, *Inspired: The Ideas That Shape & Create My Design*, p. 56.
 66. Dede Gentner, "Structure-Mapping: A Theoretical Framework for Analogy", p. 159.

ت ۸. انواع شیوه‌های برداشت از نمونه در طراحی معماری منظر مبتنی بر یافته‌های پژوهش؛ تدوین: نگارندگان

است.^{۶۴} با وجود آنکه روش‌های مختلفی توسط محققان مختلف به منزله روش ایده‌پردازی ذکر شده است، برخی از این روش‌ها با یکدیگر یکی هستند و با اسمای مختلفی بیان شده‌اند و برخی دیگر کلی تر بوده و چند روش جزئی را دربر می‌گیرند. بنابراین کلیه این روش‌ها در جدول ت ۱ جمع‌بندی شده است. در این جدول روش‌های مرتبط با هم به دلیل ویژگی‌های مشترک در یک دسته قرار گرفته اند.

برای برخی از این روش‌ها مثال‌هایی در تصویرها آمده است. در تصویر ۲ نمونه طراحی با الهام از احساس درونی، در تصویر ۳ نمونه طراحی روایتی، در تصویر ۴ نمونه الهام از زمینه و در تصاویر ۵ و ۶ یکی از نمونه‌های الهام از طبیعت دیده می‌شود. در بسیاری از طراحی‌ها از یک روش به تنها برای آفرینش ایده استفاده نمی‌شود بلکه طراح معمولاً از چند منبع مختلف به صورت همزمان الهام می‌گیرد. مثال: در تصویر ۷ عمار منظر سه منشأ الهام خود برای طراحی یک باغ خصوصی را چنین معرفی می‌کند: ۱. کوهستانی که در سفرش دیده است (طبیعت)، ۲. محیط موجود و درخت کاج بزرگی که هم‌جوار با زمین طرح است (زمینه)، و ۳. زندگی خانوادگی و نیازهای کارفرما (عملکرد).^{۶۵}

۴. انواع برداشت از مصاديق

چالش انتقال ویژگی‌ها بر اساس شباهت‌ها، تحت عنوان مفهومی به نام قیاس مورد بررسی محققان قرار گرفته است. نخستین نظریه درباره قیاس صحیح با عنوان «تئوری نگاشت

برداشت ساختاری	برداشت سطحی	کپی‌برداری	استعاره	منبع برداشت
●	●	●	●	طبیعت
●	●	-	-	معماری
●	●	●	-	مصاديق معماری منظر

67. Gabriela Goldschmidt, "Avoiding Design Fixation: Transformation and Abstraction in Mapping from Source to Target", p. 96.
68. Superficial mapping
69. Structural mapping
70. مهدی حاکزند و همکاران، «قياس صری و جایگاه آن در آموزش خلاق طراحی معماری»، ص ۱۵۵.
71. Anomaly
72. Literal
73. Gentner and Markman, "Structure Mapping in Analogy and Similarity", p. 48.
- Ozkan and Dogan, "Cognitive Strategies of Analogical Reasoning in Design: Differences between Expert and Novice Designers", p. 163.
74. Nathalie Bonnardel, "Towards Understanding and Supporting Creativity in Design: Analogies in a Constrained Cognitive Environment", p. 506.
75. Dedre Gentner, "Structure-Mapping: A Theoretical Framework for Analogy", p. 159.
76. Ibid.
77. Ozkan and Dogan, "Cognitive Strategies of Analogical Reasoning in Design: Differences between Expert and Novice Designers", p. 167.

دسته دیگر اثرگذاری منفی این مصاديق را نتیجه گرفته‌اند.^{۸۳} دسته دوم راهکارهای رسیدن به برداشت ساختاری به آگاهی‌های طراح مربوط می‌شود. طراح با اجتناب از ویژگی‌های منفی موجود در نمونه^{۹۴}، در نظرگرفتن تمامی گزینه‌ها^{۹۵}، آشنایی با وجود کپی‌برداری^{۹۶}، آشنایی با دستورالعمل برداشت ساختاری^{۹۷}، تلاش هوشیارانه برای فراموش کردن کپی‌برداری^{۹۸}، و توجه به وجود مختلف مسئله طراحی^{۹۹} می‌تواند برداشت بهتری انجام دهد. دسته سوم توصیه‌هایی مرتبط با فرآیند طراحی است. از جمله این راهکارها می‌توان به داشتن استراحت کوتاه در جریان طراحی^{۱۰۰}، بحث و تبادل نظر گروهی^{۱۰۱}، نمونه‌سازی در فرآیند طراحی^{۱۰۲}، استفاده از اسکیس جهت ایده‌پردازی^{۱۰۳}، و داشتن دوره نهفتگی^{۱۰۴} اشاره کرد. چنانچه در ابتدای مقاله اشاره شد، استفاده از مصدقایکی از انواع روش‌های ایده‌پردازی در طراحی عماری منظر است که در ذیل بهره‌گیری از منابع الهام بیرونی قرار دارد. اما بهره‌گیری از مصاديق در ایده‌پردازی با چالش‌هایی مانند کپی‌برداری یا درجا زدن در طراحی همراه است. بنابراین در جهت آموزش دانشجویان در عماری منظر، با جمع‌بندی راهکارهای پراکنده سایرین، نتیجه‌گیری می‌شود که استادان می‌توانند از راهکارهای زیر استفاده کنند:

- مصاديق عماری منظر که دانشجویان برای برداشت انتخاب می‌کنند متنوع باشند. این تنوع می‌تواند در ابعاد گوناگون مقیاس، عملکرد، و دوره تاریخی تعریف شود.
- دانشجویان تنها به تصاویر مصاديق اکتفا نکرده و متن، دیاگرام، و اسکیس‌ها را مورد توجه و تحلیل قرار دهنده در صورت امکان آثار واقعی عماری منظر را از نزدیک ببینند.
- دانشجویان مصاديق انتخاب شده را تحلیل کنند. ویژگی‌های مثبت و منفی و ویژگی‌های سطحی و ساختاری را استخراج کنند.
- دانشجویان با وجود مختلف و تعریف کپی‌برداری، برداشت سطحی، و ساختاری آشنا شوند.

دارد. در برداشت از مصاديق و دیگر آثار منظر، امكان برداشت استعاری کمتر است زیرا این نوع برداشت معمولاً مرتبط با مصاديق نیست و مفاهیم و طبیعت را در بر می‌گیرد. در برداشت از بنای عماری موجود، با توجه به تفاوت عماری و عماری منظر امكان کپی‌برداری وجود ندارد و تنها امكان دو نوع برداشت سطحی و ساختاری وجود دارد. در همه این موارد ممکن است برداشت ناموفق اتفاق بیفتد و طراح نتواند الهام از منبع را در طرح خویش متجلی کند. آگاهی از تعریف انواع برداشت و آشنایی با شیوه‌های آن می‌تواند ارزیابی نوع برداشت صورت‌گرفته از نمونه را تسهیل کند.

۵. راهکارهای رسیدن به برداشت صحیح

محققان مختلف تلاش کرده‌اند تا راهکاری بیانند که در آموزش طراحی مورد استفاده قرار گیرد و به دانشجویان در جهت ایده‌پردازی به کمک منابع الهام یا مصاديق یاری رساند. این راهکارها اغلب به صورت تجربی آزموده شده‌اند و نتایج مثبتی در رسیدن به برداشت ساختاری داشته‌اند. برخی از محققان به نوع منبع الهام توجه داشته و راهکار آن‌ها شامل توصیه‌هایی برای انتخاب نوع مصدق مناسب است. مثلاً نشان داده‌اند که استفاده از مصدق واقعی در مقایسه با تصویر آن، اثرگذاری بهتری دارد.^{۱۰۵} همچنین نوع ارائه مصدق کلی تر و خلاصه‌تر به درجا زدن کمتری انجامیده است.^{۱۰۶} نمونه‌های کمتر رایج نسبت به نمونه‌های آشنا اثرگذاری بهتری بر تنوع ایده‌های طراحی داشته است.^{۱۰۷} با آزمون انواع ارائه مصدق اثرگذاری مثبت متن در مقابل تصویر نشان داده شده است.^{۱۰۸} در این زمینه استفاده از چند نمونه به جای یک نمونه^{۱۰۹} و استفاده از نمونه‌های متنوع^{۱۱۰} و اسکیس نمونه^{۱۱۱} توصیه شده است. البته در بین محققان که فاصله مصدق از موضوع طراحی را مورد آزمون قرار دادند، نتایج یکسانی حاصل نشده است و برخی از تحقیقات اثرگذاری مثبت مصاديق دور از موضوع طراحی را نشان می‌دهند^{۱۱۲}، درحالی که

شد که منشأ ایدهپردازی میتواند شامل منابع الهام بیرونی و درونی باشد و روش‌های منطقی، احساسی، فرمگرای، روایتی و آرمانی، الهام از زمینه، منابع انتزاعی، طبیعت، نقاشی، معماری، و مصاديق میتوانند به صورت مجزا یا در ترکیب با یکدیگر در ایده‌آفرینی مؤثر باشند. سؤال دوم پژوهش این بود که الهام از نمونه در طراحی معماری منظر به چه شیوه‌هایی انجام می‌شود؟ به منظور یافتن پاسخ این پرسش انواع برداشت از نمونه مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفت و مشخص شد که چهار نوع برداشت سطحی، ساختاری، کپی‌برداری، و استعاره وجود دارد. استعاره به معنی برقراری رابطه‌ای مفهومی با پدیده‌ای معین است. برداشت سطحی به معنی انتقال ویژگی‌های سطحی و ظاهری است. برداشت ساختاری به معنی انتقال ارتباط بین اجزا و ویژگی‌های ساختاری است. کپی‌برداری به معنی انتقال هم‌زمان ویژگی‌های ساختاری و سطحی است. برداشت ساختاری که معادل برداشت صحیح است، شامل انتقال ویژگی‌های ساختاری با خلاصه کردن و دگرگون کردن در جهت وفق دادن است. بنابراین در طراحی منظر میتوان از طبیعت به چهار نوع استعاره، کپی‌برداری، برداشت سطحی و ساختاری، از مصاديق منظر به دو نوع برداشت سطحی و ساختاری، و از مصاديق منظر به سه نوع برداشت سطحی، برداشت ساختاری، و کپی‌برداری، برداشت کرد. سؤال سوم این بود که راهکارهای آموزشی برای رسیدن به برداشت صحیح در معماری منظر و اجتناب از کپی‌برداری چیست؟ برای پاسخگویی به این پرسش راهکارهای آموزشی برای رسیدن به برداشت صحیح که توسط سایر پژوهشگران آزمون شده است جمع‌بندی شد. از جمله مهم‌ترین راهکارها توجه به انتخاب نمونه مناسب، شناخت مسئله طراحی، شناخت نمونه، آشنایی با برداشت صحیح، و تمرين برداشت صحیح است. سؤالات اول و دوم پژوهش مرتبط با طراحی معماری منظر به صورت کلی است و طراحان حرفه‌ای و مبتدی را شامل می‌شود. سؤال سوم در زمینه آموزش مطرح شده است و این راهکارها برای طراحان

- برداشت صحیح شامل مراحل خلاصه کردن، دگرگون کردن، و وفق دادن در کلاس آموزش طراحی تمرين شود.
 - ابعاد مختلف موضوع طراحی شناخته شده و کلیه پاسخ‌های ممکن به بحث و گفت‌و‌گو گذاشته شود.
 - برداشت از مصاديق با اسکیس زدن، ساخت ماقن، و بحث و تبادل نظر گروهی همراه باشد.
- ممولاً استادان طراحی در شروع هر طرح از دانشجویان می‌خواهند تا نمونه‌های مشابه را بیابند و توصیف و تحلیل کنند. راهکارهای پیشنهادشده میتواند در این زمان مورد استفاده قرار گیرد. همچنین باید توجه شود که رجوع به مصاديق تا انتهای طراحی در مراحل مختلف مفید است و تحلیل اولیه و کنار گذاشتن آن راهکار مناسبی نیست. گرچه در جهت آشنایی دانشجویان با این شیوه و تمرين برداشت صحیح لازم است تا در دروس پایه (پیش از دروس طراحی) دانشجو با شیوه صحیح تحلیل و برداشت از نمونه آشنا شود و تمرين‌های در این خصوص انجام دهد. این نکته باید در نظر گرفته شود که دانشجویان برای اینکه بتوانند به برداشت صحیح دست بیابند، باید حدی از توانایی طراحی را داشته باشند. زیرا یکی از علل اصلی کپی‌برداری، پایین بودن توانایی طراحی است که دانشجو را به سمت کپی‌برداری سوق می‌دهد. بنابراین ارتقای توانایی طراحی باید توسط آموزش معماری و معماری منظر مد نظر قرار گیرد.^{۱۰۰}

۶. جمع‌بندی و نتیجه‌گیری

با توجه به اهمیت موضوع الهام از نمونه‌ها در طراحی منظر در ابتدای این پژوهش سه سؤال مطرح شد. سؤال اول این بود که الهام از نمونه در بین روش‌های آفرینش منظر چه جایگاهی دارد؟ برای پاسخگویی به این پرسش انواع روش‌های آفرینش ایده طراحی و منابع الهام در معماری و معماری منظر با توجه به دیدگاه صاحبنظران مختلف جمع‌بندی شد و مشخص

78. Tim McGinty, "Concepts in Architecture", p. 223.

79. Ozkan and Dogan. "Cognitive Strategies of Analogical Reasoning in Design: Differences between Expert and Novice Designers", p. 170.

80. Robert J Youmans, "The Effects of Physical Prototyping and Group Work on the Reduction of Design Fixation", p. 115. Youmans and Arciszewski. "Design Fixation: Classifications and Modern Methods of Prevention", p. 129.

81. Hui Cai et al., "Extended Linkography and Distance Graph in Design Evaluation: An Empirical Study of the Dual Effects of Inspiration Sources in Creative Design", p. 146.

Milene Gonçalves et al., "How Far Is Too Far? Using Different Abstraction in Textual and Visual Stimuli", p. 1. Cardoso and Badke-Schaub, "The Influence of Different Pictorial Representations During Idea Generation", p. 130.

82. Joel Chan et al., "On the Benefits and Pitfalls of Analogies for Innovative

- Design: Ideation Performance Based on Analogical Distance, Commonness, and Modality of Examples", p. 81.
83. Cardoso and Badke-Schaub, "Idea Fixation in Design: The influence of Pictures and Words", p. 3.
- Milene Gonçalves et al., "Find Your Inspiration: Exploring Different Levels of Abstraction in Textual Stimuli", p. 1.
- Goldschmidt and Sever, "Inspiring Design Ideas with Texts", p. 139.
- Hui Cai et al., "Extended Linkography and Distance Graph in Design Evaluation: An Empirical Study of the Dual Effects of Inspiration Sources in Creative Design", p. 146.
84. Peiyao Cheng et al., "A New Strategy to Reduce Design Fixation: Presenting Partial Photographs to Designers", p. 374.
- ۸۵ محمودی و ذاکری. «استخراج داشت کاربردی از پیشینه‌ها و تأثیر آن بر خلاقیت در طراحی معماری»، ص ۳۹
86. Carlos Cardoso et al., "Design Fixation on Non-Verbal Stimuli: The Influence of Simple Vs. Rich Pictorial Information on Design
- ←

تعريف می‌شود. رسیدن به برداشت صحیح مشکل است و مستلزم شناخت مسئله، شناخت نمونه، داشتن حداقل‌هایی از توانایی طراحی، و آگاهی طراح است. بنابراین آموزش معماری منظر در جهت توانمند ساختن دانشجویان برای برداشت صحیح راه دشواری پیش رو دارد. دانشجویان معماری منظر در طی آموزش باید با نمونه‌های مناسب آشنا شوند، برداشت صحیح را بشناسند و آن را تمرین کنند. همچنین شیوه تحلیل مسئله و شیوه تحلیل نمونه را بیاموزند و توانایی طراحی آن‌ها ارتقا باید. همه‌این امور مستلزم این است که مدرسان معماری منظر در این خصوص آگاهی‌های لازم را داشته باشند و برای ارتقای توانایی دانشجویان در برداشت از مصادیق برنامه‌ریزی کنند.

مبتدی مؤثر خواهد بود. بنابراین با شناخت روش‌های مختلف ایده‌پردازی در طراحی منظر، جایگاه الهام از نمونه در بین سایر روش‌ها مشخص شد و برای شیوه صحیح برداشت از نمونه، تعریفی معادل برداشت ساختاری ارائه شد و راهکارهایی برای مدرسان منظر در جهت آموزش دانشجویان پیشنهاد شد.

یافته‌های این پژوهش جایگاه الهام از نمونه‌ها را در بین انواع روش‌های آفرینش ایده در معماری منظر مشخص کرد و گونه‌های مختلف برداشت از نمونه را نشان داد. در جهت برداشت از طبیعت، معماری و پیشینه‌ها، شیوه برداشت صحیح به صورت شناخت ارتباطات بین اجزا، خلاصه کردن آن‌ها و دگرگون کردن در جهت وفق دادن با نیازهای طرح جدید

منابع و مأخذ

آنتونیادس، آنتونی سی. بوطیقای معماری. ترجمه احمد رضا آی. ج. ۲. تهران: سروش، ۱۳۸۱.

خاکرنده، مهدی و فرهنگ مظفر و محسن فیضی و مریم عظیمی. «قياس بصری و جایگاه آن در آموزش خلاق طراحی معماری». در نشریه علمی پژوهشی فناوری آموزش، دوره ۴، ش ۴ (زمستان ۱۳۸۸)، ص ۱۵۳-۱۶۲.

رضایی، محمود. آنالوگی‌های طراحی: بازنگری انگاره‌ها و پنداره‌ها در فرآیند طراحی فرم و فضای معاصر. تهران: انتشارات دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران مرکزی، ۱۳۹۳.

رید، گرانت دبلیو. از مفهوم تا فرم در طراحی منظر. ترجمه محسن فیضی و مهدی خاکرنده. تهران: فرهنگ متین، ۱۳۸۷.

and the Human Sciences: John Wiley & Sons New York, USA, 1973.

Broadbent, Geoffrey and Anthony Ward. *Design Methods in Architecture*: Lund Humphries London, 1969.

Cai, Hui, Ellen Yi-Luen Do and Craig M. Zimring. "Extended Linkography and Distance Graph in Design Evaluation: An Empirical Study of the Dual Effects of Inspiration Sources in Creative Design." *Design Studies* 31, no. 2 (2010): 146-168.

لاوسون، برایان. طراحان چگونه می‌اندیشنند: ایده‌پردازی از فرآیند طراحی. ترجمه حمید ندیمی. تهران: دانشگاه شهید بهشتی، ۱۳۸۸.

محمودی، سیدامیرسعید و سیدمحمدحسین ذاکری. «استخراج داشت کاربردی از پیشینه‌ها و تأثیر آن بر خلاقیت در طراحی معماری». در هنرهای زیبا معماری و شهرسازی، دوره ۴۷، ش ۳ (پاییز ۱۳۹۰)، ص ۳۹-۵۰.

ندیمی، حمید و فرهاد شریعت راد. «منابع ایده‌پردازی معماری؛ جستاری در فرآیند ایده‌پردازی چند معمار از جامعه حرفه‌ای کشور». در هنرهای زیبا معماری و شهرسازی، دوره ۱۷ ش ۲ (تابستان ۱۳۹۱)، ص ۵-۱۴.

Bearman, Christopher, Linden J Ball and Thomas C Ormerod. "An Exploration of Real-World Analogical Problem Solving in Novices." In *24th Conference of the Cognitive Science Society*, 2002, pp. 101-106.

Bonnardel, Nathalie. "Towards Understanding and Supporting Creativity in Design: Analogies in a Constrained Cognitive Environment." *Knowledge-Based Systems* 13, no. 7 (2000): 505-513.

Broadbent, Geoffrey. *Design in Architecture: Architecture*



- Cardoso, Carlos and Petra Badke-Schaub. "Idea Fixation in Design: The influence of Pictures and Words." In *ICORD 09: Proceedings of the 2nd International Conference on Research into Design, Bangalore, India 07.-09.01. 2009*, 2009.
- . "Fixation or Inspiration: Creative Problem Solving in Design." *The Journal of Creative Behavior* 45, no. 2 (2011): 77-82.
- . "The Influence of Different Pictorial Representations During Idea Generation." *The Journal of Creative Behavior* 45, no. 2 (2011): 130-146.
- Cardoso, Carlos, Petra Badke-Schaub and Ana Luz. "Design Fixation on Non-Verbal Stimuli: The Influence of Simple Vs. Rich Pictorial Information on Design Problem-Solving." In *ASME 2009 International Design Engineering Technical Conferences and Computers and Information in Engineering Conference*, 995-1002: American Society of Mechanical Engineers, 2009.
- Casakin, Hernan. "Visual Analogy as a Cognitive Strategy in the Design Process: Expert Versus Novice Performance." *Journal of Design Research* 4, no. 2 (2004): 253-268.
- Casakin, Hernan and Gabriela Goldschmidt. "Expertise and the Use of Visual Analogy: Implications for Design Education." *Design Studies* 20, no. 2 (1999): 153-175.
- Chan, Joel, Katherine Fu, Christian Schunn, Jonathan Cagan, Kristin Wood and Kenneth Kotovsky. "On the Benefits and Pitfalls of Analogies for Innovative Design: Ideation Performance Based on Analogical Distance, Commonness, and Modality of Examples." *Journal of mechanical design* 133, no. 8 (2011): 081004.
- Cheng, Peiyao, Ruth Mugge and Jan PL Schoormans. "A New Strategy to Reduce Design Fixation: Presenting Partial Photographs to Designers." *Design Studies* 35, no. 4 (2014): 374-391.
- Cheong, Hyunmin and L. H. Shu. "Using Templates and Mapping Strategies to Support Analogical Transfer in Biomimetic Design." *Design Studies* 34, no. 6 (2013): 706-728.
- Chrysikou, Evangelia G and Robert W Weisberg. "Following the Wrong Footsteps: Fixation Effects of Pictorial Examples in a Design Problem-Solving Task." *Journal of Experimental Psychology: Learning, Memory, and Cognition* 31, no. 5 (2005): 1134.
- Cross, Nigel. "Designerly ways of knowing." *Design Studies* 3, no. 4 (1982): 221-227.
- Dahl, Darren W and Page Moreau. "The Influence and Value of Analogical Thinking During New Product Ideation." *Journal of Marketing Research* 39, no. 1 (2002): 47-60.
- Durie, Jamie. *Inspired: The Ideas That Shape & Create My Design*: HarperCollins, 2006.
- Eckert, Claudia and Martin Stacey. "Sources of Inspiration: A Language of Design." *Design Studies* 21, no. 5 (2000): 523-538.
- Eilouti, Buthayna Hasan. "Design Knowledge Recycling Using Precedent-Based Analysis and Synthesis Models." *Design Studies* 30, no. 4 (2009): 340-368.
- Fisher, Melissa, "The Highline: New York City's park in the sky." Available online at <http://www.unife.it/ing/lm.civile/insegnamenti/dismissione-di-siti-industriali-e-gestione-dei-rifiuti/impianti/materiale-didattico/fisher%20-%20THE%20HIGH%20LINE%20-%20NYC.pdf>. 2018
- Gausa, Manuel and Susanna Cros. *The Metropolis Dictionary of Advanced Architecture: City, Technology and Society in the Information Age*: Actar, 2003.
- Gentner, Dedre. "Structure-Mapping: A Theoretical Framework for Analogy." *Cognitive science* 7, no. 2 (1983): 155-170.
- Gentner, Dedre and Arthur B Markman. "Structure Mapping in Analogy and Similarity." *American psychologist* 52, no. 1 (1997): 45.
- Goldschmidt, Gabriela. "Visual Analogy: A Strategy for Design Reasoning and Learning." *Design knowing and learning: Cognition in design education*, (2001): 199-220.
- . "Avoiding Design Fixation: Transformation and Abstraction in Mapping from Source to Target." *The Journal of creative behavior* 45, no. 2 (2011): 92-100.
- Goldschmidt, Gabriela and Anat Litan Sever. "Inspiring Design Ideas with Texts." *Design Studies* 32, no. 2 (2011): 139-155.
- Goldschmidt, Gabriela and Maria Smolkov. "Variances in Problem-Solving", p. 995.
- Cardoso and Badke-schaub, "Fixation or Inspiration: Creative Problem Solving in Design", p. 77.
- Hui Cai et al., "Extended Linkography and Distance Graph in Design Evaluation: An Empirical Study of the Dual Effects of Inspiration Sources in Creative Design", p. 146.
87. Ibid.
- Joel Chan, "On the Benefits and Pitfalls of Analogies for Innovative Design: Ideation Performance Based on Analogical Distance, Commonness, and Modality of Examples", p. 81.
- Gabriela Goldschmidt, "Avoiding Design Fixation: Transformation and Abstraction in Mapping from Source to Target", p. 92.
88. Milene Gonçalves et al., "Inspiration Peak: Exploring the Semantic Distance between Design Problem and Textual Inspirational Stimuli", p. 1.
89. Chrysikou and Weisberg, "Following the Wrong Footsteps: Fixation Effects of Pictorial Examples in a Design Problem-Solving Task", p. 11.

90. Youmans and Arciszewski. "Design Fixation: Classifications and Modern Methods of Prevention", p. 115.
91. T.J. Howard et al., "Overcoming Design Fixation through Education and Creativity Methods", p. 139.
- Cheong and Shu. "Using Templates and Mapping Strategies to Support Analogical Transfer in Biomimetic Design", p. 736.
92. Ibid.
93. Smith and Linsey. "A Three-Pronged Approach for Overcoming Design Fixation", p. 83.
94. Julie Linsey et al., "A Study of Design Fixation, Its Mitigation and Perception in Engineering Design Faculty", p. 41.
95. Gabriela Goldschmidt, "Avoiding Design Fixation: Transformation and Abstraction in Mapping from Source to Target", p. 92.
- Robert J Youmans, "The Effects of Physical Prototyping and Group Work on the Reduction of Design Fixation", p. 115.
- Youmans and Arciszewski. "Design Fixation: Classifications and Modern Methods of Prevention", p. 129.

- the Impact of Visual Stimuli on Design Problem Solving Performance." *Design Studies* 27, no. 5 (2006): 549-569.
- Gonçalves, Milene, Carlos Cardoso and Petra Badke-Schaub. "How Far Is Too Far? Using Different Abstraction in Textual and Visual Stimuli." In *DS 70: Proceedings of DESIGN 2012, the 12th International Design Conference, Dubrovnik, Croatia*, 2012.
- . "Around You: How Designers Get Inspired." *Proceedings ICED2011* 7, (2011): 404-413.
- . "Find Your Inspiration: Exploring Different Levels of Abstraction in Textual Stimuli." In *2nd international conference on design creativity (ICDC2012), Glasgow UK*, 2012.
- . "Inspiration Peak: Exploring the Semantic Distance between Design Problem and Textual Inspirational Stimuli." *International Journal of Design Creativity and Innovation* 1, no. 4 (2013): 215-232.
- . "What Inspires Designers? Preferences on Inspirational Approaches During Idea Generation." *Design Studies* 35, no. 1 (2014): 29-53.
- Heylighen, Ann and Herman Neuckermans. "Are Architects Natural Case-Based Designers? Experts Speaking." *The Design Journal* 5, no. 2 (2002): 8-22.
- Howard, T.J., A.M. maier, B. Onarheim and M. Friis-Olivarius. "Overcoming Design Fixation through Education and Creativity Methods." In *The 19th International Conference on Engineering Design. ICED 13*, 139-148, 2013.
- Jansson, David G and Steven M Smith. "Design Fixation." *Design Studies* 12, no. 1 (1991): 3-11.
- Jencks, Charles. "The New Paradigm in Architecture." *Architectural Review* 213, no. 1272 (2003): 72-7.
- Jormakka, Kari, Oliver Schürer and Dörte Kuhlmann. *Basics Design Methods*: Birkhäuser, 2008.
- Linsey, JS, I Tseng, K Fu, J Cagan, KL Wood and C Schunn. "A Study of Design Fixation, Its Mitigation and Perception in Engineering Design Faculty." *Journal of Mechanical Design* 132, no. 4 (2010): 041003.
- Matlock, Elizabeth. *The Search for Appropriate Form: The Relationship between Landscape Architecture and Art in Three Time Periods*: ProQuest, 2008.
- McGinty, Tim. "Concepts in Architecture." *Introduction to architecture*, McGraw-Hill, New York, NY, (1979): 208-235.
- Moore, A. "The Sierra in the city: Lawrence Halprin and Levi plaza." Available online at <http://experiments.californiahistoricalsociety.org/the-sierras-in-the-city-lawrence-halprin-and-levis-plaza/>. 2016.
- Mougenot, Celine, Carole Bouchard, Ameziane Ouassat and Steve Westerman. "Inspiration, Images and Design: An Investigation of Designers Information Gathering Strategies." *Journal of Design Research* 7, no. 4 (2008): 331-351.
- Ozkan, Ozgu and Fehmi Dogan. "Cognitive Strategies of Analogical Reasoning in Design: Differences between Expert and Novice Designers." *Design Studies* 34, no. 2 (2013): 161-192.
- Sharky, Bruce. *Thinking About Landscape Architecture: Principles of a Design Profession for the 21st Century*: Routledge, 2016.
- Smith, Kendra Schank. *Architects' Drawings: A Selection of Sketches by World Famous Architects through History*: Routledge, 2005.
- Smith, Steven M and Julie Linsey. "A Three-Pronged Approach for Overcoming Design Fixation." *The Journal of Creative Behavior* 45, no. 2 (2011): 83-91.
- Tsenn, Joanna, Olufunmilola Atilola, Daniel A. McAdams and Julie S. Linsey. "The Effects of Time and Incubation on Design Concept Generation." *Design Studies* 35, no. 5 (2014): 500-526.
- Vosniadou, Stella and Andrew Ortony. *Similarity and Analogical Reasoning*: Cambridge University Press, 1989.
- Youmans, Robert J and Thomaz Arciszewski. "Design Fixation: Classifications and Modern Methods of Prevention." *Artificial Intelligence for Engineering Design, Analysis and Manufacturing* 28, no. 02 (2014): 129-137.
- Youmans, Robert J. "The Effects of Physical Prototyping and Group Work on the Reduction of Design Fixation." *Design Studies* 32, no. 2 (2011): 115-138.

96. Christopher Bearman et al. "An Exploration of Real-World Analogical Problem Solving in Novices", p. 101.
- Joanna Tsenn et al., "The Effects of Time and Incubation on Design Concept Generation", p. 500.
97. Robert J Youmans, "The Effects of Physical Prototyping and Group Work on the Reduction of Design Fixation", p.115.
98. Gabriela Goldschmidt, "Variances in the Impact of Visual Stimuli on Design Problem Solving Performance", p. 549.
99. Cardoso and Badke-Schaub. "Idea Fixation in Design: The influence of Pictures and Words", p. 1.
- Joanna Tsenn et al., "The Effects of Time and Incubation on Design Concept Generation", p. 500.
۱۰۰. مبحث توانایی طراحی (design ability) نایجل کراس اشاره دارد. وی توانایی طراحی را راههای خاص آنالیزیدن و رفتار کردن می داند که طراحان در مواجهه با مسائل خاص در پیش می گیرند. همچنین بیان می کند که آموزش طراحی باید یک روش مؤثر قابل اعتماد برای توسعه توانایی طراحی باشد. (Nigel Cross, "Designerly ways of knowing.")